

UMAY KIZ İLE DUBRINA VE SERMA (MASAL)

Pınar VARDAR

*Kelebek, kelebek
Sabahtan akşama dek
Yeşil postta uyuyan
Göğü çingıraklı, yeri salkımlı
Eteğinde gül savuran
Ömrümün yarısı
Deliorman*

Cok çok eski zamanlarda, seneler seneler evvel, güzel bir dağ ülkesi varmış. Bu dağ ülkesinin siz deyin kırk, ben diyeyim elli yamaç ötesinde küçük bir köy varmış. Köy, sırtını yücelerin yücesi Deliorman'a dayarmış. Burada insanlar, yemyeşil sarmaşıkların sardığı duvarları, mine mine çiçekli bahçeleri ve bacasına yuva yapmış leyleklerin süslediği küçük küçük evlerde yaşarlarmış.

Bu güzel köyün tam ortasında, içinde balıkların yüzdüğü, pırıl pırıl bir göl varmış. Gölün kenarında başka hiçbir yerde yetişmeyen, mavi renk meyve veren üç ağaç varmış. Mavi meyvelerden yiyen, bir daha hiç mutsuz olmamış. Her yıl gölün etrafında kurulan panayırda, yedi gün yedi gece şenlikler düzenlenirmiş. Yedinci gün, ülkenin prensi gelip şenliklere katılırmış.

Prens, her yıl köyün kızlarına altın tarak hediye edermiş. Şenliklerin yedinci günü, köyün tüm kızları gölün kenarında buluşup saçlarını gölün duru suyuyla yıkarlarmış. Daha sonra da prensin hediye ettiği altın taraklarla saçlarını tararlarmış.

Köyün güzel kızları; o hiçbir yerde yetişmeyen, çok kıymetli mavi meyvelerden prense ikram ederlermiş.

Bu yıl, mavi renkli meyveleri prene ikram etmek, Umay Kız'a düşmüş. Umay Kız, Deliorman'daki tüm hayvanların sevgilisiymiş. Saçları gümüş renginde, ay yüzü bir kızmış. Eteğinden hiç ayrılmayan yavru hayvanlarla birlikte prene mavi renkli meyveleri;

*“Ülkemizi aydınlatan prensimiz
Yeraltının yeryüzüne sunduğu bu mavilik
Kanatlı kuş olsun
Ruhunuzu mutlulukla doldursun”* diyerek ikram etmiş.

Dağ ülkesinin prensi ve Umay Kız, göz göze gelir gelmez birbirlerine âşık olmuşlar. Yıllarca altın taraklı kızları kıskanan göl cini Karakoncolos, bu duruma iyice kızmış. İki kızını birden Umay Kız'ın üzerine salmış.

Karakoncolos'un kızları Dubrina ve Serma, Umay Kız'ı yakalamışlar. Dubrina, Umay Kız'ın beline ve kemiklerine acı vermiş. Serma, kollarına ve başına ağı vermiş. Umay Kız oracıkta bayılmış.

Prens; pembe yanaklı, gümüş saçlı Umay Kız'ın başında ağlarken halkın arasından köyün en yaşlı kadını Akana çıkıp gelmiş.

“Çok eski zamanlarda, Dubrina ve Serma bu kötülüğü bana da yapmışlardı. Annemin duası ile ikisi de çekip gitmişti.” demiş. Akana, eline bir bıçak alıp dua okumaya başlamış:

*Devet sestra Dubrina
Osem sestra Dubrina
Şedem sestra Dubrina
Şes sestra Dubrina
Pet sestra Dubrina
Çetri sestra Dubrina
Tri sestra Dubrina
Dve sestra Dubrina
Adin sestra Dubrina*

*İki kız kardeş, anlayın bizi.
Birbirinizi ne görün ne duyun sesinizi.
Dubrina; alayım süpürgeyi süpüreyim seni, alayım küreği kürüeyim seni.
Semra; alayım bıçağı keseyim seni, alayım çapayı çapalayayım seni.
Kürekle kovalayacağım sizi, çapayla kovalayacağım sizi.*

*Beyazsan beyaz ol, kırmızıysan kırmızı ol.
Burası senin için çirkin, burası senin için kötü.
Burası pis kokulu, al başımı git, çek git buradan.*

Böylece Akana; Dubrina ve Serma'yı, Umay Kız'ın üzerinden kovalamış. Umay Kız, prensin kolları arasında yavaş yavaş uyanmaya başlamış. Kemiklerinde, belinde, kollarında ve başındaki ağrılar kaybolmuş.

Dubrina ve Serma, Umay Kız'ı terk etmişler ama kıskançlıklarından Akana'ya kızıp onu tutmuşlar. Akana'nın kemikleri birbirine geçip, etleri acı-maya başlamış. Akana, elindeki bıçakla Dubrina ve Serma'yı korkutup kendi üzerinden kovalamış.

Karakoncolos, kızları Dubrina ve Serma'yı alıp bu güzel dağ köyünü terk etmişler. Prens ve Umay Kız, kırk gün kırk gece yapılan düğünle evlenmişler. Düğüne gelen tüm misafirlere, mavi meyvelerden ikram edilmiş.

Güneş, her gün gülerek doğmuş bu köyde. Tüm dağ ülkesi insanları ve Deliorman'ın hayvanları, hep birlikte sonsuza kadar mutlu bir şekilde yaşamışlar...

*Acılar dağlara taşlara gitsin
Her sabah uyanalım biz
Gökyüzünün hemen altında
Mavi bir dünyaya*